

Noticias de la Municipalidad

Traducido por la Fundación del Centro Cultural de la Paz de Hiroshima,
Departamento de Asuntos Internacionales, División de Intercambio Internacional y Cooperación

Tel : (082) 242-8879, Fax : (082) 242-7452

Salón de Intercambio Internacional

Tel : (082)247-9715, E-mail: golounge@pcf.city.hiroshima.jp

Sala de Consultas para Ciudadanos Extranjeros de Hiroshima

Tel : (082) 241-5010, E-mail: soudan@pcf.city.hiroshima.jp

Página web: <http://www.pcf.city.hiroshima.jp/ircd/spanish/index.html>

04. 2017

Servicios de Consulta (Solo en japonés)

悩みの相談窓口(「ひろしま市民と市政 2017.03.15 号 P2」)

Salud mental

1. Línea directa de Hiroshima para la prevención del suicidio (広島 いのちの電話)
HiroshimaInochi No Denwa
 Tel. 221-4343
 24 horas al día, 7 días a la semana
2. Línea directa nacional para la prevención del suicidio (全国 自殺 予防いのちの電話)
ZenkokuJisatsuYobo Inochi NoDenwa
 Tel. 0120-783-556
 Día 10 de cada mes, 8:00am – 8:00am, gratis
3. Línea directa provincial para la prevención del suicidio (県 自殺 予防いのちの電話)
KenJisatsuYobo Inochi NoDenwa
 Tel. 0120-375-568
 Día 20 de cada mes, 8:00am – 8:00pm, gratis
4. Asesoramiento por un consejero de salud mental y bienestar
 Días laborables * 8:30am – mediodía
 Se requiere hacer reserva.
5. Asesoramiento por un psiquiatra
 Distritos de Minami y Saeki: 1^{er} y 3^{er} jueves * 1:30pm – 3:00pm
 Distritos de Naka, Higashi, Nishi, Asaminami: 2^o y 4^o jueves * 1:30pm – 3:00pm
 Distritos de Asakita y Aki: 3^{er} jueves * 1:30pm – 3:00pm
 Se requiere hacer reserva.

INFORMACION para 4 y 5: Centros de Salud (Hoken) (División de Salud y Bienestar (Hoken Fukushi ka), oficinas de los distritos locales)

Oficina de distrito	Teléfono	Oficina de distrito	Teléfono
Naka	504-2109	Asaminami	831-4944
Higashi	568-7735	Asakita	819-0616
Minami	250-4133	Aki	821-2820
Nishi	294-6384	Saeki	943-9733

6. Asesoramiento en el Centro de Salud Mental y Bienestar Social

Tel. 245-7731

- Por teléfono: días laborables * 8:30am – 5:00pm,
 - En persona: días laborables * 9:00am – 5:00pm
- Para el asesoramiento en persona se requiere hacer reserva.

Acoso (Ijime)Ijime hyaku to ban
いじめ110番

Tel. 242-2110

24 horas al día, 7 días a la semana

**Problemas de los consumidores o cuestiones sobre préstamos
Centro de Asuntos del Consumidor de la ciudad de Hiroshima**

Tel. 225-3300

10:00am – 7:00pm, excepto los martes

**Asesoramiento médico e información sobre trastornos mentales
Centro de Información sobre Emergencias Psiquiátricas**

Tel. 892-3600

24 horas al día, 7 días a la semana

Dificultades financieras

Las personas que reciban la ayuda del gobierno para la subsistencia (seikatsu hogo) no están incluidas en este servicio.

Centros de Apoyo a la Vida KurashiSupport Center くらし サポートセンター	Teléfono	Asesoramiento
Oficina principal (Distritos de Higashi, Minami, Aki)	264-6405	Días laborables * 8:30am – 5:15pm
Centro (Distrito Naka)	545-8388	
Oeste (Distritos Nishi y Saeki)	943-8797	
Norte (Distritos Asaminami y Asakita)	831-1209	

* Excepto festivos, fin y principios de año y 6 de agosto

Sala de Consultas ☎ **082-241-5010**

- De lunes a viernes, de 9:00 a 16:00
- **Español:** lunes, miércoles y viernes

Se Guarda confidencialidad
Gratis